

**McKeen, l'hon. Stanley Stewart—Fin**

Discours du trône, mot. tendant à l'a. de l'adresse en rép. (l'hon. M. Monette), sui. du déb. 171

Pacifique-Canadien, b. S-7, 2e l. (l'hon. M. Bouffard) 259

*Trans Mountain Oil Pipe Line Company*, b. S-6, 1re l. 222, 2e l. 245, ren. au c. 246, 3e l. 261

**McLean, l'hon. Alexander Neil; Nouveau-Brunswick-Sud (N.-B.)**

Compagnies fiduciaires, m. b. S-11, mot. tendant à la 3e l. 361, 3e l. 401

*Globe and Mail*, cit., 324

Habitation, m. b. C-10, sui. du déb. sur la 2e l. (l'hon. M. Aseltine) 55

Relations avec la Russie, compte rendu de journal, q. de privilège, 324

Urgence sur l'aide à l'exploitation des mines d'or, m. b. C-53, 2e l. (l'hon. M. Aseltine) 674

**McNaughton, Geraldine Avonne Dixon**

Div. b. SD-24, 1re l. 133, 2e l. 156, 3e l. a. 160, s. 247

**N****Navigation sur la côte de la Colombie-Britannique**

V. Service de navigation sur la côte de la Colombie-Britannique

**Nemeth, Emery George**

Div. b. SD-26, 1re l. 133, 2e l. 156, 3e l. a. 160, s. 247

**New, Joy Diedre Shelly**

Div. b. SD-243, 1re l. 441, 2e l. 461, 3e l. a. 463, s. 867

**New-Westminster (C.-B.)**

V. Reid, l'hon. Thomas

**Nicol, l'hon. Jacob; Bedford (P.Q.)****Nolet, Joseph Leo**

Div. b. SD-91, 1re, 2e l. 224, 3e l. a. 240, s. 439

**Nombreuse assistance dans la tribune des courriéristes parlementaires**

Q. de privilège (l'hon. M. Macdonald) 540

**Nord-Ouest canadien**

Art. de journal, q. de privilège (l'hon. M. Aseltine) 106

**Norfolk (Ont.)**

V. Taylor, l'hon. William Horace

**Normes des produits agricoles du Canada**

M. b. C-17, mc., 1re l. (Son Hon. le Prés.) 152, 2e l. (l'hon. M. Choquette) 174, ren. au c. 177, rap. du c. (l'hon. M. Beaubien), 3e l. a. 222, s. 247

**Northumberland-Miramichi (N.-B.)**

V. Burchill, l'hon. George Percival

**Nouveau-Brunswick-Sud (N.-B.)**

V. McLean, l'hon. Alexander Neil

**Nouvelle-Écosse**

Part d'impôt sur le revenu perçu de certaines sociétés, avis d'int. de l'hon. M. Robertson réservé, 152, int. et rép. (l'hon. M. Aseltine) 158

**Nouveaux sénateurs**

(les hon. MM. Lionel Choquette, James Gladstone, John Joseph MacDonald, Gunnar S. Thorvaldson) (Son Hon. le Prés.) 1

**Nunno**

V. Giuseppa Di Nunno, Maria

**O****"Ogdensburg Bridge Authority"**

B. S-12, 1re l. (l'hon. M. J. J. Connolly) 284, 2e l., ren. au c. 342, rap. du c. 364, 3e l. a. 369, s. 514

**Oliver Wilfred David**

Div. b. SD-102, 1re, 2e l. 224, 3e l. a. 240, s. 439

**Osborne, Mary Pelly**

Div. b. SD-309, 1re l. 573, 2e, 3e l. a. 574, s. 868

**Ottawa (Ont.)**

V. Bishop, l'hon. Charles L. Lambert, l'hon. Normand P.

**Ottawa-Est**

V. Choquette, l'hon. Lionel

**Ottawa-Ouest**

V. Connolly, l'hon. John J.

**Ouverture de la session**

Communication reçue du sec. du Gouverneur général (Son Hon. le Prés.) 1  
Prorogation, 869

**Overland, Angelina Di Battista**

Div. b. SD-203, 1re l. 367, 2e l. 405, 3e l. a. 410, s. 867